

Sehr geehrter Gast,

wir freuen uns Sie in unserem Restaurant,
auf das herzlichste begrüßen zu dürfen.
Sie sollen sich bei uns in gemütlicher Umgebung und
fernöstlicher Gastfreundschaft wohlfühlen.

Auf unserer Speisekarte finden Sie typische chinesische Gerichte,
die nach alten, traditionellen Rezepten zubereitet werden.

Insbesondere bieten wir Ihnen ein neuartiges Buffet am runden Tisch,
wo Ihnen auch eine außergewöhnliche Tee-Show gezeigt wird.

Essen Sie auch an unserem anderen Buffet,
dem größten in ganz Main Spessart!

Wir sind Ihnen bei der Auswahl der Gerichte aus unserer
reichhaltigen Speisekarte gern behilflich und stehen Ihnen für
Informationen zur Verfügung. Sollten Sie einmal unerwartet

Gäste bekommen, oder keine Gelegenheit zum Kochen
haben, bereiten wir Ihnen gerne alle Speisen in gewohnter
Qualität zum Abholen zu.

Wir wünschen Ihnen einen angenehmen Aufenthalt in
unserem Restaurant und vor allem
„Guten Appetit“

Original chinesischer Feuertopf

Wählen Sie aus verschiedenen Zutaten (Fleisch, Fisch, Gemüse, Glasnudeln... usw.) Ihre persönliche Kreation und kochen Sie alles selber in unserem großen Feuertopf. Dippen Sie es nach Bedarf in verschiedene geschmackvolle Soßen.

Ab 2 Personen pro Person 26,90 Euro

Mal anders? ...Bar,...runder Tisch,...Buffet?

Dienstag – Donnerstagabend (nach Vereinbarung)

Ab 17:30 Uhr Buffet am RUNDEN TISCH

Man kann nicht alles Wissen, aber alles probieren!

Setzen Sie sich an unseren großen runden Tisch für bis zu 22 Personen, wie in einer Bar!

Nehmen Sie so viel Sie möchten, portionsweise die Speisen vom Drehtisch. Genießen Sie das abwechslungsreiche asiatische Essen ohne extra dafür aufstehen zu müssen.

Großes asiatisches Erlebnis Buffet

Jeden Freitag, Samstag und Sonntag ab 17:30 Uhr

Sonntagmittag Familien Buffet

Ab 12:00 Uhr

Pro Person	22,90 €
Kinder (unter 11 Jahre)	12,90 €
Kinder (unter 6 Jahren)	7,90 €

Der Chefkoch empfiehlt Kombinationen und Spezialitäten 拼盘类

		Euro
M 1	Hühnerbrust paniert süß-sauer und Kung-Bao Schweinefleisch scharf	19,50 *9,13
M 2	Ente knusprig süß-sauer und Hühnerfilet mit versch. Gemüse	20,50 *9,13
M 3	Ente knusprig mit scharfer Soße und Schweinefleischbällchen	20,50 *9,13
M 4	Ente knusprig mit würziger Soße und Rinderfilet mit Zwiebel	20,50 *9,13
M 5	Ente knusprig mit würziger Soße und Kung-Bao große Garnelen scharf	21,50 *3,9,13
M 6	Ente knusprig mit chin.-Pilze und Fischfilet "Szechuan Art" scharf	20,50 *2,3,9,13
M 7	Lammfleisch im heißen Topf mit chin. Gemüse Ingwer, Knoblauch in würziger Soja - oder scharfer Soße	21,90 *9,13
M 8	Lammfleisch auf heißer Platte mit jungen Zwiebeln, Ingwer, Knoblauch in würziger Soja -oder scharfer Soße	21,90 *9,13
M 9	Tintenfisch und Hühnerfilet mit chin. Gemüse Paprika, Ingwer, Schwarzbohnen scharf, auf heißer Platte oder Topf	19,90 *9,13,14
M10	Hühnerfleisch gebacken mit frischer Ananas süß-sauer oder mit Apfel oder Lycheefrüchten	18,00 *9,13,14
M 11	Hai-Xian auf heißer Platte oder Topf große Garnelen, Tintenfisch, Fischfilet mit chin. Gemüse Ingwer in würziger Soja -oder scharfer Soße	23,00 *2,9,13,14
M 12	Acht Kostbarkeiten Knusprige Ente für 2 Personen Peking-Suppe oder Frühlingsrolle oder Salat versch. Fleisch und Gemüse scharf oder Soja Soße Knusprige Ente, Gebackene Banane mit Honig	52,90 *9,13

Hinweis: Unsere Gerichte werden teilweise mit Geschmacksverstärker zubereitet. (GLUTAMAT)

!Gerichte können auf Wunsch auch ohne GLUTAMT zubereitet werden!

Beilage: Auf Wunsch gebratener Reis oder gebratene Nudeln	2,50
---	------

Suppen 汤

		Euro
1.	Hühnerfleischsuppe mit chinesischen Pilzen	4.90 *7,9
2.	Pekingsuppe mit Hühnerfleisch, Morcheln und Bambussprossen (leicht eingedickt)	4.90 *1,7,9,13
3.	Wang - Tan Suppe Teigtasche mit Schweinefleisch und Gemüse	5.50 *9,13
4.	Edamame frühzeitig geerntete Sojabohnen	3.90
6.	Krebsfleischsuppe mit Eiweiß	6.50 *1,3,13
7.	Kung - Fu Suppe	4.90 *9,13
8.	Eierblumensuppe mit Hühnerfleisch	5.50 *1,9,12
9.	Tomatensuppe mit Rindfleisch	6.50 *9,12,13
10.	Spezialsuppe nach Art des Hauses Geheimrezept unseres Chefkochs - für 2 Personen	15.50 *3,9,13

Warme Vorspeisen 热前餐

11.	Frühlingsrolle	4.50 *9,13
12.	Mini-Frühlingsrolle	2.90 *9,13
13.	Krabbenchips	3.90 *2,3,7,9
14.	Gebackene Wang-Tan Knusprig frittierte Eiermehltaschen gefüllt mit Schweinefleisch Krabben und Gemüse, serviert mit einer Orangensoße	5.90 *1,9
15.	Satee - Schweinefleisch Schweinefleisch am Spieß in Erdnuss Soße	6.50 *8,9,13

Salat 沙律类

Frisch, gesund und vitaminreich

		Euro Normal	Euro Klein
18.	Gemischter Salat - bunte Saisonsalat, frisch zubereitet	6.30	4.50
19.	Mango Rindfleisch-Salat	^{*1,4,12,13} 12.30 ^{*1,4,12,13}	
20.	Hühnerfleischsalat Hähnchenbrustfilet wird in Scheiben auf buntem Salat serviert	8.30 ^{*1,4,12,13}	
21.	Salat mit frischen Avocado	8.30 ^{*1,3,4,12,13}	
22.	Großer Garnelensalat	12.30 ^{*1,3,4,12,13}	
23.	Glasnudelsalat mit chin. Morcheln, Hühnerfleisch und Zwiebeln	8.30 ^{*7,9,12,13}	5.90
24.	Algensalat Seetangsalat		4.90

Spezialitäten 特别餐

30.	Peking - Netz Original chinesische Spezialität mit Hummerkrabben, Hühnerbrust, Schweinefleisch, chin. Pilzen und Bambussprossen	19,50 ^{*3,7,9,13}
31.	Peking - Ententopf Mit verschiedenem Gemüse, scharf	19,50 ^{*9,13}
32.	Sukijaki Rindfleisch mit chin. Pilzen, Glasnudeln und Gemüse	18,00 ^{*7,9,13}
33.	Acht Schätze Original chinesische Spezialität mit großen Garnelen, Rindfleisch, Schweinefleisch, Hühnerfleisch, Entenfleisch und chin. Gemüse	19,50 ^{*3,7,9,13}
34.	Sam-Sin Bao Hühnerbrust, großen Garnelen und Schweinefleisch mit gebackenen Reis in köstlicher Soße	20.50 ^{*3,7,9,13}

Salatsorten aus dem Angebot der Saison

Uralte chinesische Spezialitäten 铁板类

Im glühend heißen Brattellern für kulinarische Liebhaber

Euro

- | | | |
|-----|--|--|
| 37. | Tai-Pan-Kai
Hühnerfleisch mit verschiedenem Gemüse mit süß-sauer Soße oder würziger Soße | 18,50
<small>*9,13</small> |
| 38. | Knusprig geröstete Ente mit versch. Gemüse mit süß-sauer Soße, würziger Sojasoße oder scharfer Soße | 20,00
<small>*9,13</small> |
| 39. | Tai-Pan-Ngau
Rindfleisch mit versch. Gemüse mit würziger oder scharfer Soße | 19,50
<small>*9,13</small> |
| 40. | Tai-Pan-Ha
Große Garnele mit versch. Gemüse
Mit süß-sauer Soße, würziger Sojasoße oder scharfer Soße | 23,50
<small>*3,9,13</small> |
| 41. | Tai-Pan-Chow
Mit verschiedenen Fleischsorten und Gemüse mit würziger Sojasoße oder scharfer Soße | 19,50
<small>*9,13</small> |
| 42. | Tai-Pan do zhe-Kai (scharf)
Hühnerbrustfilet mit Gemüse, Ingwer, Knoblauch, schwarzen Bohnen Soße | 18,50
<small>*9,13,14</small> |
| 43 | Sue Zhu, Rindfleisch oder Fischfilet, Ingwer, Knoblauch, scharf | 20,00
<small>2,6,9,12,13</small> |

Huhn 鸡肉类

- | | | Normal | Klein |
|-----|--|---|--------------|
| 49. | Hühnerbrust gebraten mit Gemüse, Wasabi Soße (scharf) | 15,50
<small>*9,12,13</small> | 12,50 |
| 50. | Hühnerbrust gebraten mit versch. Gemüse | 15,50
<small>*9,13</small> | 12,50 |
| 51. | Hühnerbrust gebraten mit chinesischen Pilzen und Bambussprossen | 15,50
<small>*7,9,13</small> | 12,50 |
| 52. | Hühnerbrust gebraten mit Spargel und Champignons | 15,50
<small>*9,13</small> | 12,50 |
| 54. | Hühnerbrust paniert mit Ananas und süß-sauer Soße | 15,50
<small>*9,13</small> | 12,50 |
| 55. | Hühnerbrust paniert mit gebratenen Reis oder Nudeln
Soße nach Wahl (scharf) | 15,50
<small>*9,13</small> | 12,50 |
| 56. | Ajam-Goreng Malaya panierte Hühnerbrust mit Erdnusssoße (scharf) | 15,50
<small>*8,9,13</small> | 12,50 |
| 57. | Curry-Huhn Hühnerbrust mit Curry und versch. Gemüse | 15,50
<small>*4,9,12</small> | 12,50 |
| 58. | Kung-Bo-Kai Hühnerbrust mit verschiedenen Gemüse und Erdnüssen (scharf) | 15,50
<small>*8,9,13</small> | 12,50 |

Ente 鸭肉类

	Euro Normal	Euro klein
60. Ente knusprig mit Ananas und süß-sauer Soße	18,90 *9,13	14,90
61. Ente knusprig mit chinesischen Pilzen und Bambussprossen	18,90 *7,9,13	14,90
62. Ente knusprig mit gebratenen Reis oder gebratenen Nudeln	18,90 *9,13	14,90
63. Entenscheiben mit Morcheln und Bambussprossen	18,90 *7,9,13	14,90
64. Ente knusprig, mit Sojabohnensprossen, Bambussprossen und würziger Soße	18,90 *9,13	14,90
65. Ente knusprig mit versch. Gemüse und scharfer Soße	18,90 *9,13	14,90
66. Ente Goreng Malaya knusprige Ente mit Gemüse und Erdnusssoße, leicht scharf	18,90 *4,8,9,12,13	14,90

Rind 牛肉类

68. Mapo-Tofu mit Rindfleisch Sichuan scharf	17,80 *9,12,13	
69. Rinderfilet gebraten mit Gemüse und Wasabi Soße (scharf)	17,80 *9,12,13	14,80
70. Rinderfilet gebraten mit Zwiebeln	17,80 *9,13	14,80
71. Rinderfilet gebraten mit Spargel und Champignons	17,80 *9	14,80
72. Rinderfilet gebraten mit versch. Gemüse	17,80 *9,13	14,80
73. Rinderfilet gebraten mit chin. Pilzen und Bambussprossen	17,80 *7,9,13	14,80
74. Rinderfilet gebraten mit Morcheln und Bambussprossen	17,80 *7,9,13	14,80
75. Rinderfilet gebraten, mit schwarzen Bohnen und Knoblauchsoße, scharf	17,80 *9,13	14,80
76. Rinderfilet paniert mit Ananas - süß-sauer-scharf	17,80 *9,13	14,80
77. Curry - Rind Rinderfilet mit Curry und versch. Gemüse, scharf	17,80 *9,12,13	14,80
78. Kung-Ba-Ngau Rinderfilet mit Gemüse, Bambussprossen und Erdnüssen, scharf	17,80 *8,9,11,13	14,80
79. Rinderfilet nach Szechuan Art, scharf gewürzt	17,80 *9,13	14,80

Schwein 猪肉类

		Euro Normal	Euro Klein
80.	Schweinefleisch mit verschiedenem Gemüse	15,50 *9,13	12,50
81.	Schweinefleischbällchen mit Ananas und süß-sauer Soße	15,50 *9	12,50
82.	Schweinefleisch mit Morcheln und Bambussprossen	15,50 *7,9,13	12,50
83.	Schweinefleisch mit Spargel und Champignons	15,50 *9	12,50
84.	Schweinefleisch mit chin. Pilzen und Bambussprossen	15,50 *7,9,13	12,50
85.	Kung-Ba-Zhu, Schweinefleisch mit versch. Gemüse	15,50 *8,9,13	12,50
87.	Schweinefleisch mit Gemüse und Wasabi Soße (scharf)	15,50 *9,12,13	12,50

Fisch – Großgarnelen* 鱼 虾类

89.	Fischfilet gebraten mit würziger Soße oder Wasabi Soße (scharf)	15,50 *2,9,12,13	12,50
90.	Fischfilet paniert mit Ananas und süß-sauer Soße	15,50 *2,9	12,50
91.	Fischfilet paniert mit verschiedenem Gemüse	15,50 *2,9,13	12,50
92.	Fischfilet nach Szechuan Art mit scharfen Gewürzen	15,50 *2,9,13	12,50
93.	Große Garnelen, paniert mit Ananas und süß-sauer Soße	20,90 *3,9	
94.	Große Garnelen gebraten mit chinesischen Pilzen und Bambussprossen	20,90 *3,9,13	
95.	Große Garnelen, gebraten mit versch. Gemüse	20,90 *3,9,13	
96.	Kung-Ba-Ha gebratene große Garnelen mit Gemüse und Erdnüssen (scharf)	20,90 *3,8,9,11,13	
97.	Curry- große Garnelen mit versch. Gemüse (leicht scharf)	20,90 *3,9,12,13	
98.	Große Garnelen gebraten mit Wasabi Soße	20,90 *3,9,12,13	

* große Garnelen mit zugesetztem Trinkwasser

Original vegetarische Küche Asiens

素菜类

		Euro Normal	Euro Klein
99.	Sue Zhu Don-Fu, Bohnenquarkgemüse, Ingwer und Knoblauch, scharf	14,90 *9,12,13	
100.	Gebr. Sojabohnensprossen nach Art des Hauses mit Morcheln etwas Ingwer und Knoblauch	12,90 *7,9,13	9,50
101.	Peking - Kaiserin „Spezialität“ versch. Gemüse werden in einer Austernsoße kurz angebraten	12,90 *7,9,13	9,50
102.	Dou - Fu gebratener Bohnenquark mit Bambussprossen und Champignons	12,90 *9,13	9,50
103.	Chinesische Seidenstraße „Spezialität“ Glasnudeln mit verschiedenem Gemüse und Soße	12,90 *7,9,13	9,50
104.	Shan - Dong, chinesische Pilze und Bambussprossen	13,50 *7,9,13	10,50
104.b	Su-Sam-Sin chinesische Pilze, Spargel und Champignons	13,50 *7,9,13	10,50

Reis und Nudeln 饭面类

105.	Gebratener Reis oder Nudeln mit Zwiebeln und Krabben	14,90 *3,9,13	12,90
106.	Nasi Goreng gebratener Reis mit Hühnerfleisch, Krabben und Curry	15,90 *3,9,12,13	11,90
107.	Bami Goreng gebratene Nudeln mit Hühnerfleisch, Krabben, Rindfleisch und Curry	15,90 *3,9,12,13	11,90
108.	Gebratene Nudeln mit Zwiebeln, Rindfleisch und Sojabohnensprossen	15,90 *9,13	12,90
109.	Gebratener Reis oder gebratene Nudeln mit Hühnerfleisch	13,90 *9,13	10,90
110.	Gebratener Reis oder gebratene Nudeln mit Schweinefleisch	13,90 *9,13	10,90
111.	Gebratener Reis oder gebratene Nudeln mit verschiedenes Gemüse	11,50 *9,13	9,50

Menüs ab 2 Personen 套餐类

Menü für 1 Personen Euro

- | | | |
|-------------|---|--------------------------------------|
| 120. | <ul style="list-style-type: none"> - Pekingsuppe oder Mini-Frühlingsrollen - knusprige Ente mit würziger Soße und Hühnerbrust mit süß- sauer Soße - geb. Bananen mit Honig | 23,90
<small>*9,13</small> |
|-------------|---|--------------------------------------|

Menü Für 2 Personen

- | | | |
|-------------|--|---|
| 121. | <p>Chuan - Ka - Fu</p> <ul style="list-style-type: none"> - Pekingsuppe oder Mini-Frühlingsrollen - versch. Fleischsorten mit Hummerkrabben und Gemüse - geb. Bananen mit Honig | 40.90
<small>*3,9,13</small> |
| 122. | <ul style="list-style-type: none"> - Pekingsuppe oder Mini-Frühlingsrollen - Knusprige Ente - Rinderfilet mit versch. Gemüse - Curry-Huhn (scharf) - geb. Bananen mit Honig | 42.90
<small>*9,12,13</small> |
| 124. | <p>Südostasiatische Reistafel</p> <ul style="list-style-type: none"> - Pekingsuppe oder Mini-Frühlingsrollen - gemischte Salat - gebackene große Garnelen - knusprige Ente - Rindfleisch mit Zwiebeln - Schweinefleischbällchen süß-sauer - Hühnerbrust mit verschiedenen Gemüse - geb. Bananen mit Honig | 46.90
<small>*3,9,13</small> |

Besondere Empfehlung: (bitte 1 Tag vorher bestellen)

Pro Person

- | | | |
|-------------|--|--------------|
| 125. | Original chinesischer Feuertopf ab 2 Personen | 26,90 |
|-------------|--|--------------|

Wählen Sie aus verschiedenen Zutaten (Fisch, Fleisch, Gemüse, Glasnudeln ...usw.) und kochen Sie sie selber in unserem großen Feuertopf. Dippen Sie es nach Bedarf in verschiedenen geschmackvollen Soßen.

Familien – Menüs 套餐类

	Euro
126. Menü für 3 Personen	65,90 *4,9,12,13
- Pekingsuppe oder Mini-Frühlingsrollen - knusprige Ente - Rinderfilet nach Szechuan Art (scharf) - Hühnerbrust paniert mit süß-sauer Soße - gebackene Banane mit Honig	
127. Menü für 4 Personen	87.90 *3,4,9,13
- Pekingsuppe oder Mini-Frühlingsrollen - Kung-Ba- große Garnelen - knusprige Ente - Hühnerbrust mit chinesischen Filzen und Bambussprossen - Rindfleisch mit Ananas, süß-sauer-scharf - gebackene Banane mit Honig	
128. Pekingente in fünf Gängen für 4 Personen	135.00 *4,9,13,14
Bitte 1 Tag vorher Bestellung	
Vorspeisen:	- Mini-Frühlingsrollen - Knusprige Entenhaut - chinesische Pfannkuchen, Lauch, Gurken und spezial Soße - Pekingsuppe
Hauptgang:	- Pekingentenfleisch mit chinesischen Gemüse
Dessert:	- Gebackene Banane mit Vanilleeis

Kinderteller 童餐

bis 11 Jahre

	Euro
B 1. Gebratener Reis oder Nudeln mit Hühnerfleisch	6,90
	*9,13
B 2. Hühnerbrust paniert mit Ananas in süß-saurer Soße	7,50
	*9
B 3. Hühnerfleisch mit versch. Gemüse	7,50
	*9,13
B 4. Schweinefleisch mit Champignons und Spargeln	7,50
	*9,13
B5. Wiener Würstchen mit Pommes	5,90
	*8,9
B6. Pommes	3,80
	*8

Nachtisch – Dessert 餐后甜品

130. Chinafrüchte (Lychees)	4,50
131. Gebackene Banane mit Honig	3,90
	*9
132. Gebackene Banane flambiert in Grand Marnier	5,30
	*9
134. Gebackener Apfel oder Ananas flambiert in Grand Marnier	5,30
	*9
136. Gebackene Banane oder Apfel mit Vanilleeis	5,50
	*4,9
137. Gemischtes Eis mit Sahne	4,80
	*4
137.a Gemischtes Eis mit chinesischen Früchten	5,90
	*4
138. Gebackenes Eis mit Honig	5,30
	*4,9
139. Kugel Eis	1.40
	*4

Getränke 酒水饮料类

APERITIFS & LONGDRINKS

		Euro
Bacardi Cola, Gin Tonic, Wodka Lemon	0,2l	4,80
Jacky Cola	0,2l	5,50
Aperol spritz	0,25l	6,50
Martini bianco oder rosso	0,1l	5,50
Campari * - Soda, Campari * - Orangensaft	0,25l	5,50
Hugo mit Holunderblüten Sirup, Limette oder Minze	0,25l	6,50
Piccolo (Flasche)	0.2cl	5,90

APERITIFS AUS CHINA UND JAPAN

Pflaumenwein	0,1l	4,90
Lychee Wein	0,1l	4,90
Sake (Reiswein, warm serviert)	0,1l	5,90

BIERE

Martinsbräu Pils	0.3l	3,50
Martinsbräu Pils	0.4l	3,90
Martinsbräu helles oder dunkles Hefeweißbier	0.5l	4,50
Schwarzbier	0.5l	4,50
Martinsbräu alkoholfreies Bier	0.5l	4,50
Erdinger Hefeweißbier o. alkoholfrei	0.5l	4,50
China TSINGTAO Bier	0,33l	3,90
Radler	0.4l	4,50
Martinsbräu Landbier, Festbier	0,5l	4,80
Cola Hefe	0,5l	4,80

ERFRISCHUNGEN

Mineralwasser (Flasche)	0,25l / 2,80	0,75l / 5,50
Coca – Cola***, Coca – Cola Light***	0,2l / 2,80	0,4l / 3,80
Fanta* Sprite*	0,2l / 2,80	0,4l / 3,80
Mineralwasser		0,4l / 3,50
Spezi (Cola-Mixgetränke)	0,2l / 2,80	0,4l / 3,80
Bitter Lemon * *	0,2l / 2,80	0,4l / 3,80
Orangen- / Apfelsaft, Johannisbeernektar	0,2l / 3,50	0,4l / 4,90
Malztrunk		0,5l / 4,50
Eis-Zitronentee	0,2l / 2,80	0,4l / 3,80
Hausgemachter Eistee	0,2l / 2,90	0,4l / 3,90
Apfelsaft-/ Johannisbeer-/ Trauben- / Orangensaftschorle,	0,2l / 2,90	0,4l / 3,90
Lychee, oder Mangosaftschorle		
Mango oder Lychee Fruchtsaftgetränk	0,2l / 3,50	0,4 / 4,90

*mit Farbstoff **chininhaltig ***koffeinhaltig